

LA DISPUTA

Una volta, al cospetto della folla
dei monti della loro stessa catena,
il Kasbek e il Sciat Gorà *
ebbero una disputa solenne.

“ Sta’ in guardia, disse al Kasbek
il canuto Sciat.

“ Non per nulla ti sei sottomesso
all’ uomo, fratello!

“ Esso costruirà casupole fumanti
su pei ripiani delle montagne.

“ Nel fondo delle tue gole
strepiterà l’ accetta,

“ e il badile di ferro,
nella massa rocciosa,

“ cavandone rame e oro,
taglierà pericoloso sentiero.

“ Passano già le carovane
attraverso quelle roccie

* « Sciat Gorà » o la montagna di Seiât: altro nome del monte Elborus.
Elborus e Kasbek, sono le due più alte montagne del Caucaso.